

# DECLARATION / PROHLÁŠENÍ

in accordance with Commission Regulation (EU) No 965/2012 on Air Operation  
v souladu s nařízením Komise (EU) č. 965/2012 o letovém provozu

Reference No. / Číslo jednací:

## Operator / Provozovatel

Name / Název:

2WINGS AVIATION

Company ID / IČ:

00123456

Place in which the operator is established or residing / Místo, kde má provozovatel sídlo nebo zřídil organizaci:

LETECKÁ 23, PRAHA 6, 160 00, ČESKÁ REPUBLIKA

Place from which the operations are directed / Místo, odkud je řízen provoz:

LETIŠTĚ RUZYNĚ, K LETIŠTI, 160 08 PRAHA 6, ČESKÁ REPUBLIKA

Name and contact details of the accountable manager / Jméno a kontaktní údaje odpovědného vedoucího pracovníka:

Name/Jméno: ING. JAN NOVÁK

Phone/Tel.: + 420 123 456 789

Email: info@twowings.cz

## Aircraft Operation / Provoz letadla

Starting date of Operation / Datum zahájení provozu:

25. 8. 2016

Applicability date of change / Datum použitelnosti změny:

N/A

Type(s) of operation / Druh(y) provozu:

- Part-NCC / Část-NCC
- Passengers / Cestující
- Cargo / Náklad
- Passengers and Cargo / Cestující i náklad

Type(s) of operation / Druh(y) provozu:

- Part-SPO / Část-SPO (specify which type of activity / upřesněte typ činnosti):

Reference No. / Číslo jednací:

| Aircraft MSN <sup>1</sup><br>Výrobní číslo letadla: | Type of aircraft/<br>Typ letadla: | Registration<br>Poznávací značka: | Main base<br>Hlavní základna: | Type(s) of operation <sup>2</sup><br>Druh(y) provozu: | Continuous airworthiness management organisation <sup>3</sup><br>Organizace k zachování letové způsobilosti: |  |
|---|-----------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------|---|--|--|
| 14589   | Cessna 525                        | OK-ABC                            | PRAHA<br>LETIŠTĚ RUZYŇ        | NEOBCHODNÍ<br>PROVOZ                                  | CAMO SERVICE, a. s.<br>Letiště Ruzyně, k letišti, 160 08 Praha 6, ČR<br>CZ.MG.1234                           |  |
| 23564   | Gulfstream V                      | N-ABCD                            | PRAHA<br>LETIŠTĚ RUZYŇ        | NEOBCHODNÍ<br>PROVOZ                                  | AIRCRAFT REPAIRS, Ltd.<br>Repairs Road, Savannah, Georgia, 31408, USA<br>US-1243                             |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |
|   |                                   |                                   |                               |   |  |  |

Details of approvals held (attached list of specific approvals to the declaration, if applicable) / Podrobnosti o získaných schváleních/oprávněních (v případě potřeby připojte k prohlášení seznam zvláštních schválení/oprávnění):

RVSM, PBN, LVO (kopie oprávnění a další podrobnosti jsou přiloženy k prohlášení)

Details of specialised operations authorization held (attach authorisations, if applicable) / Údaje o uděleném povolení ke zvláštnímu provozu (přiložte povolení pokud existuje):

N/A

List of alternative means of compliance with reference to the AMCs they replace (attach to the declaration) / Seznam alternativních způsobů průkazu s odkazem na AMC, které nahrazují (připojte k prohlášení jako samostatnou přílohu)

## Statements / Prohlášení

The management system documentation including the operations manual reflects the applicable requirements set out in Part-ORO, Part-NCC or Part-SPO and Part-SPA.  
All flights will be carried out in accordance with the procedures and instructions specified in the operations manual.  
*Dokumentace systému řízení včetně provozní příručky odráží příslušné požadavky stanovené v Části-ORO, Části-NCC nebo Části-SPO a Části-SPA.*  
*Veškeré lety budou prováděny v souladu s postupy a pokyny uvedenými v provozní příručce.*

All aircraft operated hold a valid certificate of airworthiness and comply with Commission Regulation (EU) No 1321/2014.  
*Veškerá provozovaná letadla mají platné osvědčení letové způsobilosti a splňují požadavky nařízení Komise (EU) č. 1321/2014.*

All flight crew members and cabin crew members, as applicable, are trained in accordance with the applicable requirements.  
*Všichni členové letové posádky, a případně palubní průvodčí, absolvovali výcvik v souladu s příslušnými požadavky.*

(If applicable) / (Je-li to použitelné)  
The operator has implemented and demonstrated conformance to an officially recognised industry standard.  
*Provozovatel zavedl úředně uznávané standardy leteckého průmyslu a prokázal s nimi shodu.*

Reference of the standard / Odkaz na standard: [IS-BAO](#)

Certification body / Certifikační úřad: [IBAC](#)

Date of the last conformance audit / Datum posledního auditu shody: [20. 5. 2014](#)

Any change in the operation that affects the information disclosed in this declaration will be notified to the competent authority (CAA CZ).  
*Veškeré provozní změny, které mají vliv na informace uvedené v tomto prohlášení, budou oznámeny příslušnému úřadu (ÚCL).*

The operator confirms that the information disclosed in this declaration is correct.  
*Provozovatel potvrzuje správnost informací uvedených v tomto prohlášení.*

Name of the accountable manager / Jméno odpovědného vedoucího pracovníka:

[ING. JAN NOVÁK](#)

Date / Datum: [28. 7. 2016](#)

Signature / Podpis



## For competent authority use only / Pouze pro použití příslušného úřadu

Civil Aviation Authority of the Czech Republic acknowledges receipt of the declaration submitted by operator mentioned above.

*Úřad pro civilní letectví České republiky potvrzuje přijetí prohlášení předložené výše uvedeným provozovatelem.*

Declaration No.

Date

Číslo prohlášení:

Datum:

**DEC CZ - \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_**

For the competent authority

Za příslušný úřad:

Signature / Podpis

## Instructions / Pokyny:

- 1 If there is not enough space to list the information in the space below, the information shall be listed in a separate Annex. The Annex shall be dated and signed.  
*Pokud není v tomto seznamu dostatek místa, uveďte informace v samostatné příloze. Příloha musí být opatřena datem a podpisem.*
- 2 "Type(s) of operation" refers to operations conducted with this aircraft, such as non-commercial operations or types of specialised operations e.g. aerial photography flights, aerial advertising flights, news media flights, television and movie flights, parachute operations, skydiving, etc.  
*„Druh(y) provozu“ odkazují k provozu prováděnému konkrétním letadlem, tzn. neobchodní provoz nebo daný druh zvláštního provozu, např. letecké snímkování, letecká reklama, lety pro účely zpravodajství, televize nebo filmu, výsadky, seskoky volným pádem, atd.*
- 3 Information about the organisation responsible for the continuous airworthiness management shall include the name of the organisation, the address and the approval reference.  
*Informace o organizaci k zachování letové způsobilosti musí obsahovat název organizace, adresu a číslo oprávnění.*

The two completed originals of declaration, including all annexes, please submit to the Civil Aviation Authority, Letiště Ruzyně, 160 08 Praha 6, Czech Republic

*Dva vyplněné originály prohlášení, včetně všech příloh předejte na Úřad pro civilní letectví, Letiště Ruzyně, 160 08 Praha 6, Česká republika.*

## VYSVĚTLENÍ

### **POLE: Organizace k zachování letové způsobilosti (letadla zapsaná v třetí zemi)**

V případě, že stát zápisu do rejstříku nedelegoval v souladu s článkem 1 nařízení (EU) č. 1321/2014 bezpečnostní dozor v oblasti zachování letové způsobilosti na stát provozovatele (ÚCL) nemá provozovatel EU povinnost zajistit zachování letové způsobilosti a údržbu v organizacích oprávněných dle tohoto nařízení.

Provozovatel tedy v tomto případě zajistí:

- vyhovění nařízení (ES) č. 216/2008, Příloze IV, bodům 6 a 8.g;
- organizaci odpovědnou za zachování letové způsobilosti (není požadováno CAMO dle Části-M), **kteřou uvede v prohlášení;**
- organizaci provádějící údržbu (není požadována organizace podle Části-145 nebo Části-M(Hlavy F));

### **POLE: Podrobnosti o získaných schváleních/oprávněních**

Do tohoto pole uvádějte pouze oprávnění, která jsou uvedena v Části-SPA k nařízení (EU) č. 965/2012. Uvádějte je pouze ve zkratce (viz vzor) a k prohlášení přiložte buď Seznam zvláštních oprávnění vydaný ÚCL nebo oprávnění vydaná státem zápisu do rejstříku (pokud je letadlo zapsáno v třetí zemi), ovšem v tomto případě pouze v případě oprávnění PBN, RVSM a MNPS.

### **POLE: Seznam alternativních způsobů průkazu s odkazem na AMC, které nahrazují**

V případě, že ÚCL provozovateli schválil alternativní způsoby průkazu předložené v souladu s bodem ORO.GEN.120, Části-ORO k nařízení (EU) č. 965/2012, uvede je provozovatel v samostatné příloze, kterou přiloží k prohlášení.

*Příklad:*

*ORO.FC.125 Rozdílový a seznamovací výcvik*

*NCC.OP.130 Zásoba paliva a oleje – letouny*

## UPOZORNĚNÍ

Povinnosti provozovatele související s prohlášením:

- zachovává soulad s příslušnými požadavky a informacemi uvedenými v prohlášení;
- neprodleně oznámí ÚCL veškeré změny v prohlášení nebo způsobech průkazu, které používá, podáním nového prohlášení (uvede datum použitelnosti změny), a
- **informuje ÚCL, pokud ukončí provoz!!!**